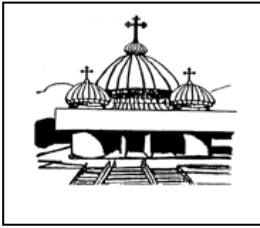


Вісті Української Католицької Парохії Святої Покрови St. Mary's Church Bulletin



40 Notre Dame Ave., Sudbury On, P3C 5K2 Parish Tel. (705) 675-8244

Website: www.saintmarysudbury.com

Email: stmaryssudbury@yahoo.ca

<https://www.facebook.com/stmarysukrainiancatholicchurchsudbury>

Pastor: Fr. Petro (Peter) Bodnar

DIVINE LITURGY:

SUNDAY: 9:00 a.m. (Ukrainian) **SUNDAY** 10:30 a.m. (English)

SATURDAY : 4:00 pm (English)

Confession: Before Divine Liturgies 9:00 am and 10:30 am on Sundays or anytime upon request.

Baptisms & Marriages: By prior arrangement (at least 1 year before the marriage date), through the parish office.

Visitations & Anointing of the Sick: Please notify the office if a member of your family is in need of a visit.

March 18, 2018 4-th Sunday of Lent/ 4 неділя Великого Посту

Epistle: Hebrews 6:13 – 20 see explanation on page 522

Gospel: Mark 9:17-31 see explanation on page 106

Propers for the Divine Liturgy: tone 7 353 & 630



Prayer Intentions March (19-25)

Monday	4:30 p.m.	No Divine Liturgy
Tuesday	4:30 p.m.	No Divine Liturgy
Wednesday	4:30 p.m.	Presanctified Liturgy Thanksgiving & health for Pauline Yawney(birthday) by Steve Yawney
Thursday	4:30 p.m.	No Divine Liturgy
Friday	5:00 p.m.	Presanctified Liturgy
	6:00 p.m.	Sorokousty
Saturday	4:00 p.m.	Divine Liturgy – English +Parents – Mr. & Mrs. A. Pawluch
Sunday	9:00 a.m.	Divine Liturgy – Ukrainian – for parishioenrs
	10:30 a.m.	Divine Liturgy – English

SOCIAL MEETING - we are looking for people who would like volunteer to organize different social events in the parish. Wednesday, March 21 at 7:00 pm in the classroom.



The Gospel According to Mark, is one of the four canonical gospels and one of the three synoptic gospels. It tells of the ministry of Jesus from his baptism by John the Baptist to his death and burial and the discovery of the empty tomb – there is no genealogy of Jesus or birth narrative, nor, in the original ending at chapter 16, any post-resurrection appearances. It portrays Jesus as a heroic man of action, an exorcist, a healer, and a miracle worker. Jesus is also the Son of God, but he keeps his identity secret, concealing it in parables so that even the disciples fail to understand. All this is in keeping with prophecy, which foretold the fate of the messiah as suffering servant. The gospel ends, in its original version, with the discovery of the empty tomb, a promise to meet again in Galilee, and an unheeded instruction to spread the good news of the resurrection.

BLESSING OF BIBLES– On Sunday, April 1 we will bless Bibles. I encourage all parishioners bring your Bible for blessing.

CONSCIENCE CAMPAIGN TO PROTECT DOCTORS: With the legalization of Euthanasia on demand and assisted suicide, doctors who by conscience cannot perform such

killings are required to find another physician who will perform this ending of life. If they refuse, they face being disciplined and could possibly lose their license to practice. Our Bishop Stephen Chmilar has requested the following: “I urge you, my dear Brothers and Sisters in Christ, to write to your MPP and voice your objection to forcing doctors to have to find someone to kill a person if their conscience prevents them from doing so. If we all make our voices heard, we can effect a change to the laws. Please send your letter before March 31, 2018.”

Locally, please send to: Hon Glenn Thibeault, Unit 4B, 555 Barrydowne Road, Sudbury, ON P3A 3T4.

STEP 26 ON DISCERNMENT OF THOUGHTS, PASSIONS AND VIRTUES - THE LADDER OF DIVINE ASCENT St. John Climacus

19. And here is a standard, rule and law for those in the flesh who are piously aiming at perfection in spirit and body:

- | | |
|--------------------------------------|--|
| (A) an unfettered heart | (M) fellow worshipper with angels |
| (B) perfect love | (N) abyss of knowledge |
| (C) a well of humanity | (O) house of mysteries |
| (D) a detached mind | (P) a keeper of secrets |
| (E) indwelling of Christ | (Q) a saviour of men |
| (F) security of the light of prayer | (R) god of the demons |
| (G) abundance of divine illumination | (S) lord of the passions |
| (H) a longing for death | (T) master of the body |
| (I) hatred of life | (U) controller of nature |
| (J) flight from the body | (V) banishment of sin |
| (K) an intercessor for the world | (X) house of dispassion |
| (L) a forcer of God | (Z) with the Lord's help an imitator of the Lord |

I do believe, help my unbelief! (Mark 9:24)

Let's do some basic chemistry. We know that a water molecule is made out of two elements: hydrogen and oxygen. Both elements must be present for water to exist. If either is missing, it wouldn't be water.

In a similar way, intercessory prayer has two essential components: proclaiming our faith and crying out to the Lord. And that's exactly what today's Gospel reading shows us.

Imagine yourself standing in the middle of today's scene. A man is imploring Jesus to heal his son, and Jesus replies by telling him, “Everything is possible to one who has faith” (Mark 9:23). This is when the man utters one of the shortest prayers in the whole Bible: “I do believe,

help my unbelief!” In just a few words, he has perfectly encapsulated both of the necessary components of prayer.

First, he says, “I do believe” (Mark 9:24). Perhaps he has heard stories about Jesus’ healing power or life-giving words. With the confidence of a new and growing faith, he decides to bring his son to Jesus. He hopes that the confidence he is beginning to feel will be rewarded by a miracle.

But next, he says, “Help my unbelief!” (Mark 9:24). As confident as he is, the man also realizes his weakness. Maybe his new faith isn’t all that strong yet; maybe he has some doubts that Jesus can heal his son—especially since the disciples couldn’t do it. But it doesn’t matter. He is not ashamed to cry out to Jesus, and he acknowledges his need in honesty and humility. Today, make sure that your prayer of intercession is just as complete as this man’s. Tell Jesus you believe. Take the Nicene Creed or the Apostle’s Creed, and proclaim each tenet of the faith with all the conviction you can muster. Or take today’s psalm and read it aloud, proclaiming your trust in the Lord. Then, ask Jesus to help your unbelief. Bring him your struggles; if a family member is suffering, ask Jesus to help you believe that he is with them. Or if you worry that you can’t witness to your faith, ask him to remind you of the ways he has worked through you in the past.

Keep these two components together, and you’ll feel God’s presence wash over you like cool, clear water.

“I believe, Lord! Help my unbelief.”

THE JESUS PRAYER One of the best-known ways of prayer and repentance in the Orthodox Tradition, and one becoming familiar also to many Christians of the West, is the ancient practice of the Jesus Prayer. It consists of constant, patient, silent repetition of the words "Lord Jesus Christ, Son of God, have mercy on me, a sinner!" or "Lord Jesus Christ, have mercy on me!" or even "Lord, have mercy!" Sometimes only the name of Jesus is invoked, over and over again, not with our lips, but in our hearts.

We practise the Jesus Prayer simply by saying it every day, as often as we can, as often as we remember to say it. At first, this practice may seem to us too monotonous, too boring, too "dry," and we may not find much joy in it. If we persevere, however, and if it is the will of God for us and the work of the Holy Spirit, we shall find joy: the Prayer eventually will become part of our own being, our own cry of trust and love. We will find that it goes on within us wherever we are and whatever we do, whether we are fully aware of it or not. It will become the background to our whole life. It will become for us the way of ceaseless prayer about which St. Paul wrote (2 Thessalonians 5:17), and of ceaseless repentance.

The Jesus Prayer is always a prayer of love and repentance. It focuses our attention on the Person of Christ our Saviour: it is said to him and in his presence; it acknowledges his lordship and his power; it calls on his mercy; and it helps us to open our hearts to him. It is a perfect expression of our trust in his merciful love. This is why the Jesus Prayer has been called "a

summary of the Gospel," a confession of faith in our salvation in Christ. Each time we call on his name we testify to our conviction that he will save and forgive us, that he will heal us and pour all his love, all his tender mercy upon us, however often we fail, however terrible our sins. Praying the Holy Name, we pray the whole Gospel, we place ourselves in it and live it more and more until it becomes our very own life, our hope and our true end wherein death turns into life.⁶

Praying the Jesus Prayer is not the only way to practise repentance. It may be the best way for us, but we should never try to impose it on others. The heart of all true repentance, the heart of all true prayer, is a longing and a search for the presence of God with us, before the eyes of our soul, at the very centre of our being. So we must not worry too much how we should repent but only ceaselessly seek God's presence in prayer. All true prayer will, sooner or later, lead us to repentance, for when we have glimpsed, even for a moment, the beauty and glory of God in the face of Christ, we shall know what true repentance is and why we can never stop practising it.

Четверта неділя Великого посту

Сьогоднішня євангельська подія не анахронічна, вона безпосередньо стосується нас. Йдеться про драматизм нашого недовір'я. Наша повільність у вірі настільки засмучує Ісуса, що Він гостро говорить нам про це. Його слова: «О роде невірний!.. Доки вас терпітиму?» (Мр. 9, 19) звернені до нас з вами. Нехай кожен почує їх для себе щирим серцем. В описаній події є декілька штрихів, які проливають світло на драматизм нашої малої віри.

Найперше – дитина не чує і не говорить. А в нашому житті слух – це ціла проблема. Може бути, що ми не чуємо, бо страждаємо через певну проблему в організмі і намагаємося вилікуватися від неї. Але дуже часто не можемо говорити, бо не хочемо слухати. Добре відомо, що дитина не говорить, якщо погано чує чи якщо ніхто не говорить з нею або ж якщо говорять замість неї, що нерідко трапляється серед батьків. З нашим Отцем все зовсім інакше. Він не лише не перестає говорити до нас через свого Сина, але й налаштовує нас слухати Його. Справді, Святий Дух безнастанно пригадує нам його Слово: Він пригадує нам Ісуса. Віра народжується зі слухання Слова Божого (див. Рим. 10, 14–17), і досвід доводить це. Отець говорить до нас. А ми? Чи справді хочемо ми слухати його (пор. Йо. 6, 45)? А йдеться про те, щоб через віру стати Його дітьми в єдинородному Сині, Ісусі, слухаючи всім своїм еством Отця і Його Слово. Що каже нам Отець? Перед тим, як сказати нам те чи інше слово, яке можемо почути, слухаючи читання Святого Письма, Отець щомиті говорить про нас самих. Саме тому ми існуємо і саме завдяки цьому можемо стати самі собою. Самі по собі ми є нічим. Ми не існували вічно, нас могло не бути. Я існую не сам по собі, а тому, що я люблений, люблений Отцем. Усвідоммо це диво: ми були вибрані в Ньому перед заснуванням світу (див. Еф. 1, 4–6). Я бажаний так, як жодна дитина не може бути бажана для своїх батьків. Я бажаний від віку, і в певний вибраний ним момент Отець дарує мені життя, кличе мене з небуття до існування, як ми читатимемо сьогодні в анафорі святого Йоана

Хрестителя. Кожної миті Отець кличе мене жити Ним і для Нього. І в цьому – надзвичайне диво нашої людської особи. Вірити – означає приймати і слухати цей поклик у тиші серця та впізнавати голос люблячого Отця, Який кличе мене – захоплюватися тим, що ми покликані жити! Сенс мого існування в тому, що я покликаний жити Його життям, бути Богом і з Ним.

Якщо в нашому серці нема цього пережиття, тобто віри, тоді ми подібні до роботів, добре змайстрованих і організованих, хоча час до часу трапляються збої. Ми сотворені на образ животворного Слова, але поводимося немов комп'ютери. Усі слова, які Бог дає нам у Писанні, зрозумілі лише через Його Слово – Христа, в Якому Слово Боже «зодягнулося» в нашу людську природу. Всі слова Отця мають лише один сенс для кожної людини: «Я люблю тебе. Встань і живи! Я даю тобі своє Слово!». Віра – це згода, дана Ісусові, Слово, яке «заручається» з нами, адже Бог «поручає» себе нам, віддає себе нам, і коли ми відповідаємо Йому, між нами живе довіра.

І останній штрих, який проливає світло на драматизм нашої віри і є розв'язкою цієї драми, – це молитва. Ісус каже нам, що «цей рід нічим не можна вигнати, тільки молитвою». Чому? Бо віра – це живий, животворний зв'язок із Богом. Віра – це тиша, сповнена слухання, уваги, в якій все наше єство тягнеться до Нього. Віра – проста, вона ні з чим не змішана, чиста. На відміну від неї, «німий дух» (див. Мр. 9, 17), про якого йдеться в Євангелії, – нечистий. Він не говорить, а лише зчиняє шум. Той шум, що бушує в нашому серці, завжди нечистий. Та через молитву все знову стає простим, чистим. Молитва – це не суто зустріч один на один, так, ніби ми перебуваємо назовні відносно Бога. В молитві, яка є чистою вірою, я перебуваю в Ньому, а Він – у мені. Мені не треба шукати Його деінде. Це так просто: дозволяючи Йому знайти мене, я знаходжу Його, а коли Він віднаходить мене, тоді та загублена німа дитина, яка є в мені, повертається до життя, приймаючи його від свого Отця.

Просімо Святого Духа відкрити нам, яким дивовижним є той поклик Отця. Бо здатність вірити ми отримали у дар. Вона подарована нам. Чи погодимося ми на неї? Чи погодимося народитися від Отця, кликати Його «Отче», дарувати себе Йому. Це і є тим порухом віри, простим і чистим. Він іде з глибини серця. Чим більше я молюся, тим більшою мірою живу, то ж ніщо не є неможливе, особливо основні речі: радість і любов, які можемо давати іншим.

SCHEDULE OF SERVICES –EASTER 2018

March 30	Good Friday (Gregorian) – Laying down the Holy Shroud	3:00 p.m.
April 1	Resurrection Liturgy (Gregorian) & Palm Sunday	10:30 a.m.
APRIL 5	HOLY THURSDAY Matins & Reading 12 Passion Gospels	7:00 p.m.
APRIL 6	Vesper with the bringing out of the Holy Shroud in Ukrainian and English	6:00 p.m.
April 7	Blessing of the Easter Baskets Confession & Visitation at the Tomb Prayers at the Tomb	1:00 p.m. 1:30 p.m. 8:00 p.m.
April 8	EASTER SUNDAY – THE RESURRECTION Procession and Divine Liturgy in Ukrainian Divine Liturgy in English	7:30 am 10:00 am
April 15	SUNDAY OF ST. THOMAS One Divine Liturgy Parish Easter Lunch.	10:30 a.m. 12:00 Noon

ПОРЯДОК БОГОСЛУЖЕНЬ ПАСХА 2018

5 квітня	Утрення і читання Євангелій Страстей	7:00 веч.
6 квітня	Вечірня з Плащаницею	6:00 веч.
7 квітня	Благословення Пасок (в церковній залі) Чування при Божому Гробі - Сповідь Надгробне	1:00 1:30 8:00 веч.
8 квітня	ВЕЛИКДЕНЬ – ПАСХА Обхід і Служба Божа Служба Божа по Англійські	7:30 рано 10:00 рано
15 квітня	ТОМИНА НЕДІЛЯ Одна Служба Божа в двох мовах Парафіяльне Свячене	10:30 рано 12:00 п.п.



UCUYKC
PERSONAL LOAN SALE!
starting at
4.99%*

Call Kathy Hall at 705-674-1055
khall@ukrainiancu.com

*OAC. APR. Rates are subject to change. Fees and charges may apply. Other terms and conditions apply. Terms, conditions, fees, charges and lending criteria apply and are available upon application and subject to change without notice.

The Acupuncturist


针灸

Beth-Anne Kucheran R.Ac
info@theacupuncturist.ca
www.theacupuncturist.ca
1708 Lasalle Blvd
Office: 705-560-4090

Traditional Chinese Medicine
Registered Acupuncturist

Knights of Columbus Fr. Brian McKee Council 1387

We invite all men to join the Knights of Columbus and help support their parish and community. We are a fraternal organization who enjoys working together towards common goals. For more information please contact David Cook at 705-222-3474 or email: davidacook1984@hotmail.ca




NICKEL CITY
INSURANCE BROKERS INC.
Auto • Property • Business • Life

1-754 Falconbridge Road Sudbury, ON P3A 5X5

(705) 566-6715
(705) 222-2243
1-855-RUSS CAN HELP (787-7226)
russ@teamfraser.ca



Russell W. Fraser, B.Sc., B.A.
TEAM FRASER LEAD BROKER

www.NickelCityInsurance.ca

DR. DARREN KULIK B.Sc. DMD




1650 LaSalle Boulevard
Sudbury, Ontario P3E 2A1

T. 705.560.4000
www.kulikdental.com

Dr. Nicholas Staneckyj BSc, DC, FR®, FRCms

*Doctor of Chiropractic
Contemporary Medical Acupuncture Provider
Certified Functional Range Release Practitioner
Functional Range Conditioning Mobility Specialist*

P 705 586 3383
F 705 586 3384
E info@sudburyspineandsportclinic.com



1984 Regent St., Suite 125A
Cedar Point Plaza
Sudbury, ON P3E 5S1



PINE GROVE GOLF CLUB
522-1622



STONEHILL GOLF CLUB
523-2518

Michael Yawney

Lougheed Funeral Homes

JACKSON & BARNARD Funeral Home

"People Caring for People"

673-9591 **673-3611**